



الحاكمة كاثي هو كول

للتنشر فوراً: 2021/11/16

**تكريماً لأسبوع التوعية بالمتحولين جنسياً؛ توقع الحاكمة هو كول قوانين حماية LGBTQ +**

**S.674 / A.459 يتعلق بإلغاء الإدانات عن الجرائم المرتكبة بسبب كونه ضحية الاتجار بالجنس والاتجار بالعمالة والإكراه الدعارة**

**S.5325 / A.6193 يتطلب من شركات المرافق السماح للعملاء باستخدام الاسماء والضمائر المفضلة لديهم**

وقعت الحاكمة كاثي هو كول اليوم تشريعاً في مركز مجتمع الميم يهدف إلى توسيع الحماية لمجتمع LGBTQ + وأولئك الذين وقعوا ضحايا الاتجار بالجنس. يتعلق قانون ستارت بإلغاء الإدانات عن الجرائم المرتكبة بسبب كونك ضحية للاتجار بالجنس والاتجار بالعمالة والإكراه على الدعارة. يتطلب مشروع القانون S.5325 / A.6193 من شركات المرافق السماح للعملاء باستخدام الاسماء والضمائر المفضلة لديهم.

**قالت الحاكمة هو كول:** "نظرًا لأننا نشهد هجمات على حقوق وحمايات LGBTQ + في جميع أنحاء البلاد ، فإن نيويورك تعلن مرة أخرى أننا ولاية للجميع - ولاية لا نجرم فيها الضحايا بلا داع وحيث يكون المتحولين جنسياً غير ثنائيي الجنس، والمجتمعات غير مطابقة للنوع الاجتماعي. إن إدارتي ملتزمة بالمساواة والسلامة للجميع، ونيويورك قادرة على قيادة الطريق بفضل عمل المدافعين الدائمين وشركائنا في الهيئة التشريعية. معًا سنواصل بناء ولاية ترحب بالجميع".

التشريع S.674 / A.459، قانون ستارت، يعزز الحماية لضحايا الاتجار بالجنس، والاتجار بالعمال، والبيغاء القسري، والاتجار بالأشخاص، الذين أدينوا بارتكاب مجموعة من الجرائم نتيجة لهذا الاتجار أو لسبب قهري. يستند هذا التشريع إلى قانون صدر في عام 2010 في نيويورك يسمح لضحايا الاتجار بالبشر بإلغاء الإدانات الجنائية المتعلقة بالبيغاء والتي كانت مرتبطة مباشرة بإيذاءهم.

**قالت السيناتور جيسিকা راموس:** "خلال الأسبوع الوطني للتوعية حول المتحولين جنسياً، يجب أن تكون فكرة بناء الرؤية حول التحديات الهيكلية التي يواجهها سكان نيويورك المتحولين وغير المتوافقين مع النوع الاجتماعي أكثر من مجرد لفظة. يتعين علينا التشريع بطريقة تكرم وتحمي حقوقهم كأعضاء في مجتمعنا. يمنح قانون ستارت الناجين من الاتجار بالبشر البداية الجديدة التي يستحقونها - لتقليل الحواجز التي تعترض التوظيف، وتحسين الوصول إلى العلاجات القانونية المناسبة للهجرة، والمساعدة في كسر دوائر الصدمة لآلاف الناجين في جميع أنحاء ولايتنا".

**قال عضو الجمعية ريتشارد جوتفريد:** "الناجون من الاتجار ليسوا مجرمين. يجب ألا يتحمل الأشخاص المستعبدون من قبل المتجررين عبء الإدانة بجرائم أجبروا على ارتكابها. كان قانون نيويورك لعام 2010 هو الأول من نوعه في البلاد وأصبح نموذجاً وطنياً. الآن، بفضل الحاكمة هو كول، يمكن لمزيد من الناجين من الاتجار بالبشر بناء حياة منتجة، والحماية من الترحيل بسبب إداناتهم السابقة. شكرًا للرعاية في مجلس الشيوخ جيسিকা راموس، ورئيس الجمعية كارل هبستي، والعديد من المدافعين عن المساعدة في الحصول على مشروع قانون حقوق الإنسان المهم هذا ليصبح قانوناً".

يمنح التشريع S.5325 / A.6193 عملاء المرافق الحق في أن يتم مخاطبتهم والاعتراف بهم بأسمائهم وضمائرهم المفضلة من خلال مطالبة شركات المرافق والبلديات وشركات المياه ومقدمي خدمات الهاتف بالسماح للعملاء باستخدام ما يفضلونه من الاسماء والضمائر.

قال السيناتور براد هويلمان، "يا لها من طريقة رائعة للحاكمة هوكول للإقرار بأهمية أسبوع التوعية بالمتحولين جنسيًا من خلال التوقيع على تشريعنا (S.5325 / A.6193) مطالبة شركات المرافق والهاتف في نيويورك باستخدام الأسماء والضمائر المفضلة لعملائها. لا ينبغي أن يعاني أي شخص من إهانة مناداته "باسمه السابق" أو الإشارة إليه من خلال اسمه أو جنسه غير المؤكد. وبما أن عام 2021 هو العام الأكثر دموية بالنسبة للأشخاص المتحولين جنسيًا وغير ثنائيي الجنس منذ أن بدأت حملة حقوق الإنسان في تسجيل هذه البيانات، فإن قانوننا الجديد يرسل رسالة دعم مهمة إلى أكثر من 78,000 من المتحولين جنسيًا ومن غير الجنسيين عبر ولاية نيويورك. أحيي الحاكمة هوكول، إلى جانب القائد ستيفارت-كوزينز، وعضو الجمعية غونزاليس-روخاس وزملائي في كلا المجلسين على دعمهم لهذا التشريع واحترامهم لحقوق وكرامة المتحولين جنسيًا في نيويورك".

**قالت عضوة الجمعية جيسكا غونزاليس-روخاس،** "في وقت نشهد فيه عددًا قياسيًا من جرائم قتل الأشخاص المتحولين جنسيًا، وخاصة النساء المتحولات جنسيًا، وكذلك مقاطع مناهضة لمجتمع الميم من التشريعات التي يتم تقديمها وتمريضها في ولايات أخرى في جميع أنحاء البلاد، يجب أن تتولى نيويورك القيادة والوقوف ضد الكراهية. أنا فخور برعاية التشريعات، والتي ستضمن احترام شركات المرافق العامة للأشخاص المتحولين جنسيًا أثناء قيامهم بأعمال تجارية في ولايتنا. أود أن أشكر رئيس مجلس النواب هيبستي على دعمه لمشروع القانون هذا، والمدافعين عن المساعدة في دفعه إلى الأمام في ألباني، والحاكمة هوكول على توقيعها ذلك ليصبح قانونًا. يتيح لنا أسبوع التوعية بالتحول الجنسي هذا الانتقال من الوعي إلى العمل. إلى الأشفاء المتحولين جنسيًا، يرجى العلم أن لديكم حليف داخلي لأنك مهم. حياة المتحولين جنسيًا مهمة".

**قال النائب جيرولد نادلر:** "أحيي الحاكمة هوكول على توقيع هذه الحماية المنطقية لتصبح قانونًا. تحقق مشاريع القوانين هذه تقدمًا مهمًا نحو نيويورك أكثر عدالة وإنصافًا، مما يتطلب من المرافق معالجة أفراد مجتمعنا المتحولين جنسيًا وغير المطابقين للجنس بشكل مناسب والمساعدة في كسر حلقة الصدمة وسوء المعاملة لضحايا الاتجار بالبشر من خلال تسهيل توضيح الفئات المرتبطة بالاتجار بهم".

**قال النائب ريتشي توريس:** "إن سن هذه الحزمة التشريعية يعزز مكانة ولاية نيويورك كقائدة وطنية في ضمان حماية مجتمع الميم ومعاملته بكرامة واحترام. نظرًا لأن وطننا لا يزال يشهد ارتفاعًا في جرائم الكراهية، لا سيما ضد الأفراد المتحولين جنسيًا، يجب على جميع مستويات الحكومة إصدار قوانين تمنع العنف وتحمي المجتمعات الضعيفة. أحيي الحاكمة هوكول على اتخاذ إجراءات لتكريس حماية مجتمع الميم في قانون الولاية وتعزيز مكانة نيويورك كملاد آمن للجميع".

**قالت عضوة الجمعية ديبورا جيه جليك:** "من خلال التوقيع على هذه التشريعات الهامة في القانون، تؤكد الحاكمة هوكول مجددًا على تفاني نيويورك في الكرامة والاحترام والحق في فرصة ثانية في الحياة. أشكرها وزملائي على دفاعهم عن الهويات غير المحددة جنسيًا والمتحولين جنسيًا، ولضمان مستقبل لجميع الناجين من الاتجار بالبشر".

**قال عضو الجمعية داني أودونيل:** "كل يوم، يقاوم الأشخاص المتحولين جنسيًا من أجل الاعتراف بوجودهم - من قبل حكومتهم وعائلاتهم وأقرانهم. أنا فخور بأن ولايتنا تتقدم مرة أخرى وتوضح: يستحق سكان نيويورك المتحولين جنسيًا أن يُنظر إليهم على حقيقتهم. من قانون الاعتراف بالجنس إلى إلغاء حظر العبور بالهوية الجنسية إلى قوانين اليوم، تقود نيويورك الطريق، وتضمن حصول الأشخاص المتحولين وغير الثنائيين وغير محدد الهوية الجنسية على الحقوق والكرامة التي يستحقونها. أنا ممتن للحاكمة هوكول لدعمها الثابت لحقوق مجتمع الميم، ولتعزيز قيم ولايتنا من خلال التوقيع على تشريع يحمي الأشخاص المتحولين جنسيًا من المزيد من الكراهية والمضايقات. كل هذه التطورات، التي تأتي خلال أسبوع التوعية حول المتحولين جنسيًا، تؤكد من جديد التزام نيويورك بدعم حقوق الإنسان".

**قال رئيس منطقة مانهاتن، جيل أ. بروير:** "بصفتي رئيسًا لمنطقة ولادة حركة حقوق المثليين الحديثة، أعلم أن التوقيع على مشروع القانون اليوم من قبل الحاكمة هوكول يجعل ولايتنا أقرب إلى العدل والإنصاف ومكان أكثر مساواة حيث يمكن لكل

واحد منا أن يعيش بكرامة. شكرًا للحاكمة هوكول للتأكد من أن المرافق ستكون مطلوبة للسماح للعملاء باستخدام أسمائهم وضمائرهم المفضلة، ولحماية سرية سجلات الإجراءات القانونية المتعلقة بضحايا العمل والاتجار الجنسي".

**قالت عضو المجلس المنتخب لين شولمان:** "يشرفني أن أقف مع الحاكمة هوكول اليوم للمساعدة في تحقيق الكرامة لمجتمعنا المتحولين جنسيًا. سيتطلب هذا البند الجديد من قانون الخدمة العامة من شركات المرافق معاملة سكان نيويورك، وخاصة جيرانا المتحولين جنسيًا، بالاحترام الذي يستحقونه. الآن، يمكن للعملاء استخدام الأسماء والضمائر المفضلة لديهم عند الحصول على الخدمات اليومية. تصبح نيويورك مكان أفضل عندما نحمي الجميع ونراعيهم. بالإضافة إلى ذلك، سيحمي قانون البداية الناجين من الاتجار بالبشر وأنا أحيي قيادة الحاكمة هوكول في جعل هذا قانونًا. سيعزز هذا القانون سلامتنا العامة بعدم معاقبة من يتم استغلالهم في الاتجار. كما ستحمي المعلومات السرية للناجين من تقويض قدرتهم على إعادة بناء حياتهم".

**قال عضو المجلس المنتخب تشي أوسي:** "أنا متحمس لدعم التشريع الذي يقر بأهمية المساواة بين الجنسين وإمكانية الوصول إليه، وقانون يدافع عن حياة وإمكانيات ضحايا الاتجار الجنسي. سأكون دائمًا مؤيدًا بالكامل للتشريعات التي تقربنا من بناء مجتمع عادل ورحيم لمجتمعنا الأكثر تهميشًا".

**قالت عضو المجلس المنتخب تيفاني كابان:** "إن إلغاء التجريم هو قضية مجتمع الميم يدفعنا نحو إضفاء الطابع الإنساني على جميع الناجين من الأنظمة القمعية. بصفتي عضوًا مثلي غير أبيض البشرة في المجلس، إنه لشرف كبير أن أقف مع المدافعين اليوم ونحن نقف أكثر نحو هذا الغرض. سواء أكان الناجون من العمل والاتجار بالجنس أو المتحولين جنسيًا الذين تضرروا من مؤسساتنا، يجب أن نواصل تطوير التشريعات التي تجلب الكرامة لوجود الناس. يعد هذا أكثر أهمية خلال أسبوع التوعية حول المتحولين جنسيًا حيث نتضامن مع الأشخاص المتحولين جنسيًا وغير محدد الجنس وغير الثنائيين الذين يعانون من أعداد قياسية من العنف. لذلك أشكر الحاكمة على توقيع هذه القوانين اليوم وأتطلع إلى العمل معها، وزملائي في المجلس، والهيئة التشريعية للولاية، والداعمين للقيام بذلك وأكثر".

**صرحت السيدة جودي هاريس كلوغر، المديرية التنفيذية لملاذ العائلات:** "اليوم، ننضم إلى شركائنا في التحالف والناجين في جميع أنحاء ولاية نيويورك للاحتفال بتوقيع الحاكمة هوكول على قانون ستارت. لقد كافح الناجون من الاتجار بالبشر لفترة طويلة جدًا لإعادة بناء حياتهم بسبب استمرار السجلات الجنائية للجرائم المرتكبة نتيجة لاستغلالهم. يعد إلغاء كل هذه الإدانات خطوة حاسمة لضمان سلامة الناجين على المدى الطويل وقدرتهم على إعادة بناء حياتهم. تشيد منظمة ملاذ العائلات بالحاكمة هوكول ورعاة القانون، السيناتور راموس وعضو الجمعية غوتفريد، على قيادتهم. نحن ممتنون للغاية للهيئة التشريعية لولاية نيويورك لدعمها الناجيات في رحلتهم نحو الاستقلال والتحرر من سوء المعاملة".

**قالت الرئيسة المشاركة في نقابة المحامين عبر الوطنية، كريستين برودي:** "بينما توقع على مشاريع القوانين هذه اليوم، تستمر الحاكمة هوكول في قيادة نيويورك في حماية واحترام جميع مواطنيها، وضمان قيام ولايتنا بكل ما في وسعها لتعزيز وتشجيع المساواة في كل جانب من جوانب الحياة، وعدم إلقاء اللوم على الضحايا الذين يجبرون على العيش في أصعب الظروف دون أي خطأ من جانبهم باعتباري من سكان نيويورك المتحولين جنسيًا، فأنا فخور وممتن على حد سواء لدعم الحاكمة القوي، وأتطلع إلى العمل معها لمواصلة هذا العمل".

**قالت المديرية التنفيذية لاتحاد الحريات المدنية بنيويورك دونا ليبيرمان:** "يجب دعم الناجين من تجارة الجنس والعمل، وليس تجريمهم. لكن على مدار العقد الماضي، ترك قانون الولاية بعض الناجين في شرك نظامنا القانوني الجنائي بسبب الجرائم التي أجبروا على ارتكابها من قبل المتاجرين بهم. هذه ليست كرامة ولا عدالة. مع توقيع ستارت ليصبح قانونًا، يمكن لولايتنا الآن السماح للناجين بإزالة الحواجز التي تحول دون العمل والسكن والتعليم التي تبقى مدى الحياة، وحماية الناجين من غير المواطنين، الذين يمكن أن يكون للإدانة الجنائية عواقب مدمرة فيما يتعلق بالهجرة، بما في ذلك الترحيل والانفصال عن الأسرة. الآن، يمكن لنيويورك أن تعطي الأولوية للاستقرار على وصمة العار".

**قال المدير المساعد لمشروع الشؤون الحكومية للمشتغلات بالجنس في مركز العدالة الحضرية، آندي بوين:** "بتوقيع الحاكمة هوكول على قانون ستارت، مشروع عاملات الجنس من مركز العدالة الحضرية يوجه شكره العميق إلى الحاكمة، جنبًا إلى جنب مع الرعاة السيناتور جيسيكا راموس وعضو الجمعية ريتشارد جوتفريد، لمنح الكثير من عملنا في الماضي

والحاضر أملاً أكبر في المستقبل. نحن نكرم الناجين والمؤيدين الصامدين الذين دفعوا لسنوات عديدة لتوسيع الحماية التي يوفرها قانون ستارت. الآن يمكننا أن نبدأ العمل على إخلاء العديد من السجلات الجنائية للناجين من الاتجار بالبشر في جميع أنحاء نيويورك الذين أُجبروا على الانخراط في سلوك مُجرّم يتجاوز مجرد التهم المتعلقة بالعمل بالجنس، والتي كانت الإدانات الوحيدة المؤهلة للحصول على الإجازة قبل تمرير قانون ستارت. مع سن ستارت، سنرى أنواعاً عديدة من التشافي".

**قالت المحامية المسؤولة عن ممارسة الدفاع الجنائي بجمعية المساعدة القانونية، تينا لونغو:** "إن مشروع الاستغلال التابع لجمعية المساعدة القانونية ينتظر بفارغ الصبر قانون التنفيذ، حيث لدينا العديد من العملاء الذين انتظروا عقوداً للحصول على هذا الإغاثة الحرجة. نقف إلى جانبهم في الاحتفال بهذا القانون ونشكرهم على تصميمهم وشجاعتهم في التحدث علناً عن أهميته. نيابة عن عملائنا، نشكر الحاكمة هوكول على توقيع ستارت ليصبح قانوناً اليوم".

**قالت محامية أولى في مشروع دفاع المرأة في خدمات بروكلين للدفاع، جيليان مودزيليكي:** "خدمات بروكلين للدفاع ممتنة للحاكمة هوكول لتوقيعها على ستارت ليصبح قانوناً اليوم. مع هذا التشريع، اتخذت نيويورك خطوة حاسمة في إلغاء الضرر الناجم عن تجريم الناجين من الاتجار بالبشر. بصفتنا مدافعين عامين، فإننا ندرك تمامًا مدى الضرر الذي يلحق بالسجل الإجرامي المالي والتعليمي والإسكان والهجرة، ونحن فخورون بالوقوف إلى جانب الناجين في هذه الحملة. إن سن هذا التشريع المهم لن يكون ممكناً بدون قيادة الناجين من الاتجار الذين حاربوا لعقود لتصفية سجلاتهم الجنائية وخلق مسارات للآخرين للقيام بالمثل. نشكر السنياتور جيسكا راموس وعضو المجلس ريتشارد جوتفريد لكونهما أبطالاً صامدين لقانون الناجين من الاتجار بالبشر لتحقيق الإغاثة معاً".

**قالت إيسا كريسيو، المديرية التنفيذية لبرنامج New Pride Agenda:** "اليوم ترسل نيويورك رسالة قوية إلى شركات المرافق والبلديات والمياه شركات العمل وشركات الهاتف، يجب عليهم مخاطبة عملائهم وفقاً لذلك، نقطة على السطر. سيضمن قانون تأكيد الهويات الجنسية في المرافق احترام الاسماء والضمائر المفضلة للمستهلكين والعملاء. لفترة صغيرة لكنها قوية تقطع شوطاً طويلاً في حياة الناس TGNC".

**قالت سيسيليا جينيتيلي، مؤسسة Trans Equity Consulting والنجمة الضيفة المتكررة في برنامج "Pose":** ، "إن توقيع قانون ستارت سيغير حياة الكثير من الأشخاص الذين أُدينوا باعتقالهم في ظل ظروف الاتجار. سيصبح لهم ذلك المضي قدماً في حياتهم وبناء المستقبل الذي يطمحون به لأنفسهم. بصفتي أحد الناجين من الاتجار، فإنني أحيي دعم الحاكمة هوكول".

**قالت كريستينا هيريرا، المؤسس والرئيس التنفيذي لشركة Translatinx Network:** "كما هو الحال دائماً - لا تزال نيويورك منارة للأمل والأمان لأعضاء مجتمع المتحولين جنسياً. أثنى على الحاكمة كاثي هوكول لالتزامها المستمر بحماية حقوق جميع سكان نيويورك".

**قال المدير التنفيذي للأميرة جاني بليس جيفون مارتن:** "شكراً للحاكم هوشول على رؤية الناجين من الاتجار بالبشر ومساعدتهم على استعادة السيطرة على حياتهم. يعد استخدام الضمائر الصحيحة للشخص أمراً ضرورياً لتأكيد هويته. احترام هوية أي شخص يعني أنك تراه كما هو".

**قالت ويندي ستارك، المديرية التنفيذية لمركز Callen-Lorde المجتمعي الصحي:** "تعتمد الصحة الشاملة والرفاهية إلى حد كبير على الوصول الكامل إلى رعاية صحية كفؤة وعالية الجودة مثل ما يفعل في حكومة ومجتمع يقدر الناس ويدعمون ويحميهم. تشيد Callen-Lorde بالحاكمة هوكول لتوقيعها على هذه القوانين الأساسية - قانون ستارت، الذي يوسع ويحسن بيانات السجل الجنائي للناجين من الاتجار بالبشر بالإضافة إلى التشريع الذي يتطلب من شركات المرافق استخدام اسم العميل وضميره - في القانون. كل واحدة بطريقتها الخاصة ستعمل على تعزيز الرؤية والتأكيد على مجتمعاتنا في كل جانب من جوانب الحياة".

**قالت ميليسا برودو، محامية من معهد SOAR والتي قدمت وفازت بأول قانون للولاية (والأمة) لإلغاء الإدانة:** "نحن ممتنون جداً للحاكمة هوكول على التوقيع على ستارت ليصبح قانوناً، والذي سيمنح الناجين من الاتجار بالبشر الفرصة

لتصفية سجلات إداناتهم التي نتجت عن استغلالهم. بصفتنا شخصًا مثل الناجين بموجب القانون الحالي، من الواضح أننا بحاجة إلى علاج أكثر اكتمالاً من شأنه أن يسمح للناجين بالمضي قدماً في حياتهم بشكل كامل. سيؤدي هذا أيضاً إلى استعادة ولاية نيويورك كقائدة في الدعوة للناجين من الاتجار بالبشر".

**قال صافي هورايون، برنامج مكافحة الاتجار بالبشر:** "إننا نشيد بالحاكمة هوكول لتوقيعها على ستارت ليصبح قانوناً. يعد مشروع القانون هذا مظهرًا ملموسًا لسنوات المناصرة التي استثمرها الناجون والمدافعون في تأمين نظام قانوني أكثر عدلاً. حتى بعد الاتجار بالبشر، ظل عملاؤنا مسكونًا بسجلاتهم الجنائية العالقة ولا يمكنهم المضي قدماً بأي طريقة مفيدة لتأمين الإغاثة من الهجرة أو التوظيف أو الإسكان أو غيرها من الفرص. توفر قدرة الناجين من الاتجار بالبشر على مسح تاريخهم الإجرامي للجرائم التي أُجبروا على ارتكابها فرصة لتغيير حياتهم لاستعادة كرامتهم وقوتهم، والمضي قدماً بأمل جديد وصمود. نشكر عضو الجمعية ريتشارد جوتفريد والسيناتور جيسيكا راموس على قيادتهما الحكيمة ودعمهما الثابت لهذا التشريع الهام".

**قال ريكاردو سي، أحد الناجين من الاتجار بالبشر والمدافع عن قانون ستارت:** "أود أن أشكر كل من شارك في هذا الانتصار العظيم اليوم في السماح لي لتحقيق "بداية جديدة" حقيقية من خلال التوقيع على قانون ستارت. أشكركم جميعاً على تفانيكم لي ولجميع ضحايا الاتجار، الأحياء والراحلون إلى الأبد. يمنحني قانون ستارت شيئاً لم يفعله القانون الأصلي، وهو القدرة على إبطال جميع السوابق المتعلقة بالاتجار بي. يتيح لي توقيع قانون ستارت أن أتخلى عن قناعاتي النهائية ويمنحني الحرية من أسري وبداية جديدة لي في الحياة، من خلال السماح لي بالمضي قدماً وأن أكون حراً حقاً وبدون عبودية لسجل إجرامي. أشكركم على كونكم الأبطال الخارقين الحقيقيين الذين قاتلوا من أجل حريتنا وقدموا لنا الهروب الحقيقي من الصدمات العاطفية والجسدية وتذكير أولئك الذين استبعدونا في وقت من الأوقات. هذا اليوم بالنسبة لي يعني حقاً بداية جديدة ومستقبل أكثر إشراقاً، ومستقبلاً لا يمكن تصوره بدون قيود أو حواجز كانت مفروضة علي من قبل. أنا خالي من القلق، والتذكير الدائم بما تعرضت له، وكيف عولمت وأجبرت على التحمل. من هذا اليوم فصاعداً، لن أواجه تلك الصدمة في ذهني عندما أتقدم بطلب للحصول على تعليم عالٍ، أو مسار وظيفي جديد، أو فرص جديدة، أو حتى أماكن للعيش فيها. أشكركم جميعاً على تصميمكم الثابت اليوم وأشكر الحاكمة هوكول على توقيع قانون ستارت، الذي حرّرني حقاً وسيسمح لي بالنجاح في الحياة".

**قالت روزاليندا، إحدى الناجيات من الاتجار بالبشر:** "أنا امرأة مهاجرة متحولة جنسياً وناجية من الاتجار بالبشر. اليوم، أنا فخورة بكوني مواطنة في الولايات المتحدة الأمريكية، وأن أعيش حياة مرضية كمتخصص في تكنولوجيا المعلومات في مجال الرعاية الصحية. كان اليوم الذي أقسمت فيه قسم الحصول على الجنسية من أكثر الأيام رفاهية في حياتي. ومع ذلك، لم تكن الأمور سهلة دائماً. أنا أيضاً أحد الناجين من الاتجار بالبشر. منذ أن كنت قاصراً، قام رجل عنيف بالاتجار بي، ونتيجة لذلك انتهى بي المطاف بإدانات جنائية بسبب جرائمه التي ارتكبتها ضدي. بسبب قانون الإلغاء في نيويورك الذي يسمح للناس بإلغاء إدانات الدعارة، تمكنت من سرد قصتي لسلطات القانون وتنظيف سجلي - باستثناء إدانة واحدة لا تزال قائمة حتى اليوم. أخبرني المحامون أنه بينما كان بإمكانني إبطال سوابقي الأخرى كضحية للاتجار بموجب قانون ولاية نيويورك، لأنني تقيت طلباً مختلفاً بعد أحد اعتقالاتي للخروج من السجن بأسرع ما يمكن، لم أكن مؤهلاً لإلغاء هذه الإدانة. هذا يعني أنه خلال مقابلة الحصول على الجنسية، كان علي أن أشرح للضابط سبب إدانتني الجنائية، وأعيد عيش الذل والصدمة مرة أخرى. حتى اليوم كمواطن أمريكي، ما زلت أشعر أن هذه الإدانة هي نوع من وصمة عار في حياتي، وبقايا من العنف والصدمة التي عانيت منها في الماضي. أن أكون قادراً على إبطال هذه القناعة بموجب قانون ستارت يعني استعادة قدر من الكرامة لحياتي وأن أكون خطوتي التالية في عملية الشفاء".

**قالت بامبلا، إحدى الناجين من الاتجار بالبشر:** "عندما سمعت اليوم أنه سيتم توقيع قانون ستارت، بدأ جسدي يرتجف وكادت أنهار على الأرض. لم أصدق أن حياتي يمكن أن تتغير للأفضل الآن، بعد 20 عاماً من المعاناة. منذ عشرين عاماً، أدينبت بجريمة مخدرات لشيء أجبرت على القيام به عندما كنت تحت سيطرة المهرب. اعتقدت أنها ستكون إدانة لمرة واحدة أكملت من أجلها خدمة المجتمع و 3 سنوات من المراقبة، ولم يفوتني أي موعد. لكنني أشعر وكأنني أقضي عقوبة بالسجن لمدة 20 عاماً لأنه عندما تم رفض طلبي للحصول على تأشيرة T بسبب سجلي الإجرامي، شعرت وكأنني أعاقب مرة أخرى. مُنعت من العمل بشكل قانوني، والتسجيل في المدرسة، ودفع الضرائب، ومرافقة والدي عندما تريد السفر. ما زلت أعاني من الجرائم التي ارتكبتها شخص آخر. لقد كان ثقلاً ثقيلاً عليّ لدرجة أنني شعرت أنه من المستحيل رفعه، وجعلني أشعر بالحزن والاكتمال، وكأنني لا أستطيع المضي قدماً. أمل الآن أن أكون قادراً على الدراسة والعمل والمساعدة في رد الجميل لمجتمع

الميم الخاص بي. أمل أن أكون قادرًا على عيش حياة طبيعية مع زوجي والقيام بأشياء منتظمة مثل السفر أو تبني طفل من مجتمع الميم. لن يساعدني هذا التغيير في القانون على المضي قدمًا في النهاية فحسب، بل سيساعد أيضًا الكثير من الأشخاص الآخرين مثلي الذين شاركوا في أشياء لم يرغبوا في القيام بها".

**برنامج دعم الناجين التابع للمعهد الدولي لبافالو:** "ممتن للحاكمة هوكول لتوقيعه التشريع الذي سيكون له آثار تغير حياة الناجين من الاتجار بالجنس والعمالة داخل ولاية نيويورك. قام المُتَجَرِّين بنقل العديد من الناجين من مقاطعة إلى أخرى طوال فترة استغلالهم وأجبروا على ارتكاب أنواع مختلفة من الجرائم على طول الطريق. سيسمح هذا القانون بالمساواة في الوصول إلى العدالة بغض النظر عن نوع الاستغلال الذي تعرض له الناجين أو المكان الذي تم استغلالهم فيه، وبالتالي الحصول على مزيد من المساواة في الوصول إلى العدالة".

**التمكين التعاوني في لونغ آيلاند (ECLI/VIBES):** "ممتن للحاكمة هوكول لتوقيعها على ستارت ليصبح قانونًا. هذا الدعم ضروري ليس فقط لدعم حقوق الناجين في العيش والازدهار على الرغم من تجاربهم السابقة في الاتجار بالبشر، ولكنه يوضح أيضًا أن نيويورك تقف مرة أخرى بجانب الناجين من الاتجار بالبشر. شكرًا لجميع الناجين الذين تحدثوا بشجاعة لدعم هذا التشريع".

**قالت غليندا تيستون، المديرية التنفيذية لمركز مجتمع المثليات والمثليين ومزدوجي الميل الجنسي ومغايري الهوية الجنسانية** "إن المركز ملتزم بالدفاع عن التشريعات و السياسات في نيويورك التي تدعم احتياجات مجتمع LGBTQ. تساعد الحاكمة هوكول اليوم في ضمان احترام هويات سكان نيويورك المتحولين وغير المحددين جنسياً في المزيد من جوانب حياتهم اليومية. بالإضافة إلى ذلك، من خلال التوقيع على ستارت ليصبح قانونًا، تشير الحاكمة إلى جميع الناجين من الاتجار بالبشر بأنهم أكثر من الظروف التي واجهوها في الماضي، وهي خطوة مهمة نحو القضاء على وصمة العار وتفكيك الحواجز التي ربما واجهوها للوصول إلى الخدمات الحيوية مثل الإسكان والتوظيف وغير ذلك".

###

تتوفر أخبار إضافية على [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
ولاية نيويورك | الغرفة التنفيذية | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418

[إلغاء الاشتراك](#)